

**Zeitschrift:** Hebamme.ch = Sage-femme.ch = Levatrice.ch = Spendrera.ch  
**Herausgeber:** Schweizerischer Hebammenverband  
**Band:** 116 (2018)  
**Heft:** 11

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

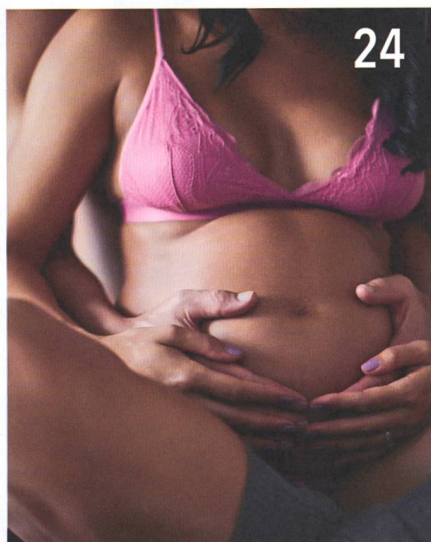
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Aperçu



## GRAND ANGLE

**08**

**Le dossier électronique du patient: bientôt là**

Yvonne Gilli

**12**

**MonDossierMedical.ch ou l'apprentissage du travail en communauté**

Entretien avec Antoine Geissbuhler

**16**

**P.A.N.D.A – Télé-médecine au service de la santé maternelle et néonatale**

Jessica Sormani

**20**

**La protection des données pertinentes de la FSSF sous la loupe**

Andrea Weber-Käser, Susanne Grylka, Jean-Marc Fillistorf

**03**

**Editorial**  
Annatina Foppa

**06**

**En bref**

**29**

**Fédération/Federazione**

**15**

**Impressum**

## FOCUS

**24**

**Travail de bachelor**  
**Tabou de la sexualité en périnatalité: un défi pour les sages-femmes**

Fanny Lalanne et Fabienne Farine

**28**

**Livre**

**33**

**Formation continue**

**66**

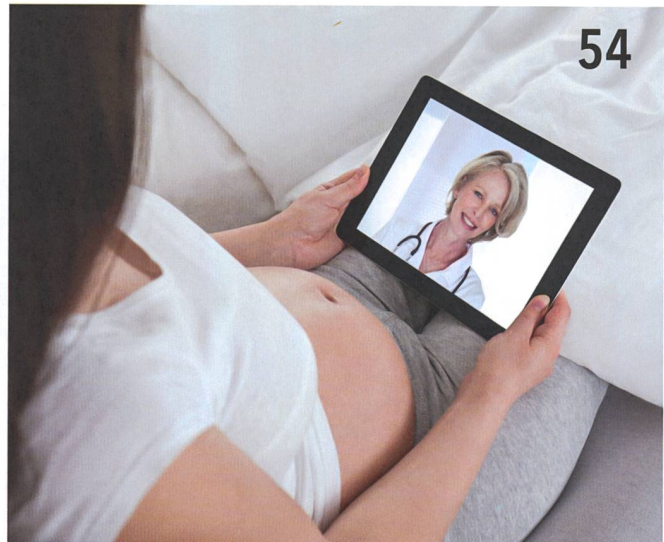
**Les offres d'emploi**

THÈME DE  
L'ÉDITION 12/2018

**Les organisations principales**

Titelbild: iStockphoto 999117226, Jackie Niam

# Im Überblick



TITELTHEMA

**38**  
**Die Informationsquelle Internet fordert die Hebammen**

Susi Ettlín Wicki

**42**  
**Ein Praxisleitfaden für Hebammen zum Datenschutz**

Judith Naef und Dana Burgauer

**46**  
**Schutz von SHV-relevanten Daten unter der Lupe**

Andrea Weber-Käser, Susanne Grylka, Jean-Marc Fillistorf, Thomas A. Kaufmann

**52**  
**Das elektronische Patientendossier kommt**

Yvonne Gilli

**54**  
**Wie hebammenlose Frauen in aller Welt online betreut werden**

Joachim Kraus

**58**  
**Der Blick zum Säugling – gestört durch Smartphones?**

Monique Maute, Jessica Pehlke-Milde, Laura Wade-Bohleber, Agnes von Wyl

**61**  
Literaturempfehlungen

**35**  
Editorial  
Annatina Foppa

**36**  
Kurz gesagt

**29**  
Verband

**30**  
Sektionen

**15**  
Impressum

FOKUS

**62**  
Porträt  
**Wer steht mit welcher politischen Gesinnung hinter welchem Werk?**

Barbara Stocker Kalberer, Andrea Weber-Käser, Beatrice Friedli

Friedrich Burgdörfer:  
Verhaltensrichtlinien für Hebammen im Dritten Reich

Christine Loytved

**32**  
Fort- und Weiterbildung

**65**  
Bücher

**66**  
Stellenangebote

THEMA DER  
AUSGABE 12/2018

**Führende Organisationen**